

**Zeitschrift:** Vierteljahresberichte / Statistisches Amt der Stadt Bern  
**Herausgeber:** Statistisches Amt der Stadt Bern  
**Band:** 34 (1960)  
**Heft:** 4

**Rubrik:** Industrie, Handel, Gastgewerbe

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## V. INDUSTRIE, HANDEL, GASTGEWERBE

### Überzeit-, vorübergehende Nacht- und Sonntagsarbeit

24	Industrien	Zahl der erteilten Bewilligungen	Fabriken, die Bewilligungen erhielten	Bewilligte Arbeitsstunden			Bewilligte Arbeitsstunden 4. Vierteljahr 1959	
				Überzeit	vorübergehende			
					Nachtarbeit	Sonntagsarbeit		
Textil- und Bekleidung ....	17	7	6 018	40	—	6 058	3 691	
Nahrungs- und Genußmittel	5	4	16 559	—	48	16 607	20 209	
Graphische Industrie .....	24	12	47 951	460	91	48 502	37 941	
Metall- und Maschinen ....	35	14	32 285	4 800	—	37 085	23 174	
Übrige .....	25	13	8 735	—	—	8 735	6 874	
4. Vierteljahr 1960	106	50	111 548	5 300	139	116 987	.	
4. Vierteljahr 1959	96	48	83 796	7 939	154	.	91 889	

Bewilligungen für abgeänderte Normalarbeitswoche, für Verschiebung der Grenzen der Tagesarbeit und für zweischichtigen Tagesbetrieb

25	Art der Bewilligungen	Fabriken, die Bewilligungen erhielten	Erteilte Bewilligungen	Dauer der Bewilligungen in Tagen		In Betracht fallende Arbeiterzahl	
				4. Vierteljahr			
				1960	1959	1960	1959
Abgeänderte Normalarbeitswoche .	—	—	—	—	—	—	—
Verschieb. d. Grenzen d. Tagesarbeit	1	—	1	—	30	—	1
Zweischichtiger Tagesbetrieb .....	4	6	9	8	525	431	43 <sup>1)</sup>
							41 <sup>1)</sup>

<sup>1)</sup> Für jede Schicht.

Abzahlungskäufe mit Eigentumsvorbehalt

26 Warengattungen	Käufe mit einer Kaufsumme von					Käufe im ganzen	Kauf- summe Fr.	An- zahlung Fr.
	bis Fr. 500	Fr. 501 -1000	Fr. 1001 -2000	Fr. 2001 -5000	über Fr. 5000			
Hausrat für Privatg.	47	83	77	99	70	376	1 034 393	207 014
Musikinstrumente .	35	78	90	16	2	221	264 381	20 758
Nähmaschinen ....	4	14	—	—	1	19	22 894	1 860
Büromasch., Kassen	1	3	3	3	—	10	15 602	594
Gewerbl. Maschinen	—	—	2	1	8	11	499 687	77 420
And. Geschäftsinv.	—	1	1	5	13	20	317 058	74 812
Fahrräder .....	2	—	—	—	—	2	889	155
Motorräder .....	—	5	7	3	—	15	19 515	4 428
Personenautomobile	—	5	12	47	69	133	710 137	216 566
Andere Automobile	—	—	—	—	9	9	279 075	75 165
Verschiedenes ....	5	3	—	1	2	11	334 532	2 129
4. Vierteljahr 1960 .	94	192	192	175	174	827	3 498 163	680 901
4. Vierteljahr 1959 .	145	217	204	228	170	964	3 629 847	629 850

Städtische Billettsteuer

27 Veranstaltungen	Billettsteuerpflichtige Besucherzahl				Zahl der abgerechneten Veranstaltungen	Gemeinde- steuerbetrag Fr.
	Oktober	November	Dezember	4. Vierteljahr		
Kinos .....	241 079	258 560	221 337	720 976	5 261	226 901
Stadttheater .....	13 223 <sup>1)</sup>	15 192 <sup>1)</sup>	15 104 <sup>1)</sup>	43 519 <sup>1)</sup>	94	31 727
Übr. ständige Theater	4 184	14 298	6 827	25 309	140	8 080
Fußballspiele .....	37 581	47 314	9 541	94 436	40	40 821
Eishockeyspiele .....	—	5 878	8 949	14 827	6	4 270
Übrige Sportanlässe .	1 343	7 222	817	9 382	11	5 019
Konzerte .....	4 188	39 867	8 866	52 921	59	39 410
Vorträge .....	1 069	3 206	3 159	7 434	99	1 451
Gesellige Anlässe ....	9 080	20 871	5 774	35 725	131	11 788
Dancings .....	24 837	19 304	28 973	73 114	325	16 568
Ausstellungen .....	1 265	23 892	546	25 703	15	4 115
Andere Veranstaltung.	81 909	36 527	65 337	183 773	*	52 619
Zusammen 1960 ..	419 758	492 131	375 230	1 287 119	*	442 769
Zusammen 1959 ..	483 394	427 617	408 070	1 319 081	*	451 475
Davon Kinos 1959	311 703	210 386	254 995	777 084	*	235 110

<sup>1)</sup> Ohne Inhaber von Abonnementen.

Betreibungen und Konkurse

28	Vierteljahre	Betreibungen				Nachlaßverträge			Eröffnete Konkurse	
		Zahlungsbefehle		Pfändungen	Verlustscheine	Pfandverwertungen	überhaupt	bestätigt	verworfen	
		überhaupt	davon f. Steuerbetriebungen							
	4. Vierteljahr 1960	9876	3821	2286	1613	552	2	2	—	4
	4. Vierteljahr 1959	11014	4182	2983	1735	609	1	1	—	10

Fremdenverkehr  
Abgestiegene Gäste und Übernachtungen

29	Monate	Abgestiegene Gäste				Übernachtungen			
		Hotels	Inlandgäste	Auslandgäste		überhaupt	Inlandgäste	Auslandgäste	
			absolut	absolut	in %			absolut	in %
	Oktober .....	9 045	9 325	50,8	18 370	17 261	18 397	51,6	35 658
	November .....	8 799	5 979	40,5	14 778	16 446	12 249	42,7	28 695
	Dezember .....	7 323	4 336	37,2	11 659	14 928	9 048	37,7	23 976
	Hotels I. Ranges .	4 822	5 801	54,6	10 623	8 112	11 790	59,2	19 902
	Hotels II. Ranges .	15 909	10 431	39,6	26 340	27 035	20 347	42,9	47 382
	Hotels III. Ranges <sup>1)</sup> .	4 436	3 408	43,4	7 844	13 488	7 557	35,9	21 045
	4. Vierteljahr 1960 .	25 167	19 640	43,8	44 807	48 635	39 694	44,9	88 329
	4. Vierteljahr 1959 .	24 515	17 941	42,3	42 456	50 157	36 323	42,0	86 480

Aufenthaltsdauer und Bettenbesetzung

30	Monate	Anzahl				Durchschnittliche Aufenthaltsdauer			Bettenbesetzung in % der verfügbaren Gastbetten	
		Hotels	Betriebe	Gastbetten		Inlandgäste	Auslandgäste	überhaupt		
				vorhandene	verfügbare					
	Oktober .....	37	1971	1971	1971	1,9	1,9	1,9	58,4	
	November .....	37	1971	1800	1800	1,8	2,0	1,9	53,1	
	Dezember .....	37	1971	1800	1800	2,0	2,0	2,0	43,0	
	Hotels I. Ranges ..	4	685	602	602	1,7	2,0	1,8	35,9	
	Hotels II. Ranges ..	15	846	820	820	1,7	1,9	1,8	62,8	
	Hotels III. Ranges <sup>1)</sup> ..	18	440	436	436	3,0	2,2	2,6	52,5	
	4. Vierteljahr 1960 ...	37	1971	1858	1858	1,9	2,0	2,0	51,7	
	4. Vierteljahr 1959 ...	36	1908	1799	1799	2,0	2,0	2,0	52,3	

<sup>1)</sup> Einschließlich Fremdenpensionen.

## Gäste und Übernachtungen nach Herkunfts ländern

3 Herkunfts länder (ständiger Wohnsitz)	Gäste		Übernachtungen		Über- nachtungen pro Gast	
	4. Vier- teljahr 1960	4. Vier- teljahr 1959	4. Vier- teljahr 1960	4. Vier- teljahr 1959	4. Vier- teljahr 1960	4. Vier- teljahr 1959
Deutschland .....	4 426	4 356	7 910	7 725	1,8	1,8
Frankreich .....	2 525	2 495	3 997	3 818	1,6	1,5
Italien .....	2 216	2 271	4 197	4 070	1,9	1,8
Österreich .....	645	557	1 130	947	1,8	1,7
Großbritannien, Eire .....	1 366	903	3 345	2 360	2,4	2,6
Niederlande .....	546	544	1 141	1 327	2,1	2,4
Belgien .....	348	313	700	659	2,0	2,1
Luxemburg .....	54	46	99	100	1,8	2,2
Dänemark .....	211	171	375	342	1,8	2,0
Schweden .....	219	248	536	489	2,4	2,0
Norwegen .....	64	51	143	114	2,2	2,2
Finnland .....	183	53	250	89	1,4	1,7
Sowjetrußland (U. d. S. S. R.) ..	32	22	167	80	5,2	3,6
Polen .....	65	61	267	162	4,1	2,7
Tschechoslowakei .....	50	52	112	175	2,2	3,4
Ungarn .....	71	102	177	407	2,5	4,0
Rumänien .....	23	21	110	44	4,8	2,1
Jugoslawien .....	182	128	456	477	2,5	3,7
Griechenland .....	91	77	322	255	3,5	3,3
Bulgarien .....	18	23	59	88	3,3	3,8
Türkei .....	28	78	442	173	15,8	2,2
Spanien .....	786	480	1 400	827	1,8	1,7
Portugal .....	96	127	201	215	2,1	1,7
Vereinigte Staaten (U. S. A.) ..	3 154	3 278	6 423	6 721	2,0	2,1
Kanada .....	182	139	397	371	2,2	2,7
Zentralamerika, Mexiko .....	110	154	424	307	3,9	2,0
Argentinien .....	153	125	283	492	1,8	3,9
Brasilien .....	88	101	192	324	2,2	3,2
Übriges Südamerika .....	241	166	1 074	1 338	4,5	8,1
Ägypten .....	53	50	150	150	2,8	3,0
Tunesien, Algerien, Marokko .....	40	49	115	71	2,9	1,4
Südafrikanische Union .....	140	45	249	143	1,8	3,2
Übriges Afrika .....	50	21	170	33	3,4	1,6
Indien, Pakistan .....	89	141	149	307	1,7	2,2
Israel .....	100	109	360	294	3,6	2,7
Japan .....	275	140	466	289	1,7	2,1
Übriges Asien .....	319	166	1 151	365	3,6	2,2
Australien und Ozeanien .....	401	78	555	175	1,4	2,2
Ausland total .....	19 640	17 941	39 694	36 323	2,0	2,0
Schweiz, Liechtenstein .....	25 167	24 515	48 635	50 157	1,9	2,0
Zusammen	44 807	42 456	88 329	86 480	2,0	2,0